

孩子一生必读的外国四大经典童话故事

Haizi Yisheng Bidu de Waigu Si Da Jingdian Tonghua Gushi

一千零一夜

彩图注音珍藏版

改写 韩中华



扫描二维码
音频伴读

北方联合出版传媒（集团）股份有限公司
辽宁少年儿童出版社

孩子一生必读的外国四大经典童话故事

Haizi Yisheng Bidu de Waiguo Si Da Jingdian Tonghua Gushi

彩图注音珍藏版

一千零一夜

Yiqian Ling Yi Ye

丛书策划 薄文才

改 写 韩中华

北方联合出版传媒（集团）股份有限公司

辽宁少年儿童出版社

沈阳

© 韩中华 2016

图书在版编目 (CIP) 数据

一千零一夜 / 韩中华改写. —沈阳：辽宁少年儿童出版社，2016. 7

(孩子一生必读的外国四大经典童话故事：彩图注音珍藏版)

ISBN 978-7-5315-6786-8

I . ①—… II . ①韩… III. ①民间故事—作品集—阿拉伯半岛地区 IV . ① I371.73

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2016) 第 056254 号

出版发行：北方联合出版传媒（集团）股份有限公司
辽宁少年儿童出版社
出版人：张国际

地址：沈阳市和平区十一纬路 25 号 邮编：110003
发行部电话：024-23284265 23284261 总编室电话：024-23284269
E-mail:lnsecbs@163.com
<http://www.lnse.com>
承印厂：沈阳市博益印刷有限公司

责任编辑：薄文才 孟萍 马婷 责任校对：赵志克
封面设计：慧讯 薄文才 版式设计：慧讯 薄文才
责任印制：吕国刚

幅面尺寸：210mm × 185mm
印 张：9.5 字数：224 千字
出版时间：2005 年 1 月第 1 版
2016 年 7 月第 4 版
印刷时间：2016 年 7 月第 11 次印刷
标准书号：ISBN 978-7-5315-6786-8
定 价：23.50 元

前 言

亲爱的小朋友们,你喜欢在安静夜晚来临的时候,听妈妈娓娓动听地讲故事吗?我小的时候就这样盼望过,我盼望妈妈可以给我连续讲上一千零一个夜晚,但这可不是我的独创,在遥远的阿拉伯,真的就有一本叫做《一千零一夜》的故事集。起初,它只是人们夜晚乘凉的时候,为了消遣而讲的一个个零散的故事,可是不知道是哪个好心又爱听故事的人把它们整理出来。真不知道它已经满足了多少小朋友心中的这个愿望呢。

这确实是一本非常有意思的书,里面有很多有趣、惊险又神奇的故事。它们或者会赋予你勇气,或者会教给你智慧,有的还会告诉你做人的道理。不过,它可不是板起面孔的老巫婆,它可能是一个聪明的王后,一个勇敢的探险家,还可能是一个白发苍苍、和蔼慈祥的老爷爷……总之,每个夜晚它会变成不同的人物给你讲一个好听的故事。

想听吗?快乖乖地躺到被窝儿里去吧。轻轻翻开书页,让它慢慢地讲给你听……

编 者



目 录

古怪的国王和聪明的王后.....	1
老渔翁和大魔鬼的故事.....	8
阿拉丁神灯	20
阿里巴巴和四十大盗	36
会飞的木马	52
惹祸的苹果	64
医生的报复	74
“魔鬼也惊奇”故事一:羚羊妻子.....	84
“魔鬼也惊奇”故事二:黑狗兄弟.....	94
“魔鬼也惊奇”故事三:变驴没商量.....	102
辛巴达航海奇遇记——钻石山谷.....	110





辛巴达航海奇遇记——恐怖山	120
辛巴达航海奇遇记——猴子城	132
洗染匠和理发师	142
驼背死了,怎么办	158
做个好梦不容易	168
无赖和厨子	174
有事去问盲老爹	182
老鼠和黄鼠狼	192
水牛和毛驴	200
想吃野驴心的狐狸	208
贪心的渔夫	216



从前，有一个古怪的国王，他下了一道怪命令：每天娶一个女子做王后，第二天清早就把她杀掉。

老百姓们都吓坏了，纷纷带着自己的女儿逃跑。国王却还不肯罢休，只知道让他的宰相到处找女人。时间长了，女人们不是死在国王的刀下，就是逃到外地去了。宰相到哪儿去找啊？

宰相的烦恼，被他的两个女儿看到了。

大女儿山鲁佐德说：“爸爸，把我嫁给国王吧。不能再让姐妹们遭殃了。我自有办法。”

宰相哪里舍得自己的宝贝女儿，但山鲁佐德却下定了决心。

lín zǒu de shí hou shān lù zuō dé duì zì jǐ de xiǎo mèi mei shuō mèi mei wǒ jìn
临走的时候，山鲁佐德对自己的小妹妹说：“妹妹，我进
gōng hòu huì pài rén lái jiē nǐ nǐ yí jiàn dào wǒ jiù shuō jié jie jiǎng gè gù shi
宫后会派人来接你。你一见到我就说：‘姐姐，讲个故事
ba ràng wǒ men kuài lè de dù guò zuì hòu yí yè rú guǒ guó wáng dā ying le shuō
吧，让我们快乐地度过最后一夜。’如果国王答应了，说
bu ding zhè yàng zuò jiù néng jiù wǒ men de mìng
不定这样做，就能救我们的命。”

dì èr tiān zài xiàng hěn bù qíng yuàn de bǎ dà nǚ ér sòng dào le guó wáng miàn
第二天，宰相很不情愿地把大女儿送到了国王面

qián shān lù zuō dé yí jiàn guó wáng jiù kū le guó wáng bù
前。山鲁佐德一见国王就哭了。国王不

nài fán de wèn nǐ kū shén me
耐烦地问：“你哭什么？”



“尊敬的国王，我有个妹妹，我希望见上她最后一面。”

国王一摆手，对卫兵说：“去接吧！省得她在我面前哭哭啼啼的。”

当妹妹来到山鲁佐德的跟前时，天已经黑了。她马上请求姐姐给她讲故事。



可听,反而让他来了兴趣。于是,“一千零一夜”的第一晚就这样开始了。

shān lù zuō dé kě zhēn huì jiǎng gù shi a mǎn cháng de yè wǎn zài tā měi lì dòng tīng de jiǎng shù
山鲁佐德可真会讲故事啊,漫长的夜晚在她美丽动听的讲述
zhōng hěn kuài jiù guò qù le kě shì gù shi cái gāng gāng dào zuì guān jiàn de dì fāng tiān liàng le
中,很快就过去了,可是故事才刚刚讲到最关键的地方,天亮了!

jiě jié hòu lái zěn me yàng le xiǎo mèi mei wèn
“姐姐,后来怎么样了?”小妹妹问。

mèi mei rú guǒ guó wáng kāi ēn ràng wǒ huó xià qù de huà nà me wǎnshàng wǒ zài gào su nǐ
“妹妹,如果国王开恩让我活下去的话,那么晚上我再告诉你。”

guó wáng xīn xiǎng gù shi zhè me yǒu qù děng tā jiǎng wán wǒ zài shā tā yě lái de jí
国王心想:“故事这么有趣,等她讲完我再杀她也来得及。”

cōng míng de shān lù zuō dé jiù zhè yàng gěi guó wáng jiǎng le yì qiān líng yí yè de gù shi děng dào
聪明的山鲁佐德就这样给国王讲了一千零一夜的故事,等到

zhè yì qiān líng yí yè guò qù zhī hòu guó wáng fā xiàn zì jǐ zài yě lí bù kāi zhè wèi yòu cōng míng yòu
这一千零一夜过去之后,国王发现自己再也离不开这位又聪明又
měi lì de wáng hòu le tā shēnshēn de ài shàng le tā cóng cǐ yǐ hòu tā zài yě bù tí shā diào wáng
美丽的王后了,他深深地爱上了她。从此以后,他再也不提杀掉王
hòu de guài mìng lìng le

cōngmíng de wáng hòu jiù shì zhè yàng jì jiù le wú gū de nǚ rén men yòu yíng dé le ài qíng
聪明的王后就是这样,既救了无辜的女人们,又赢得了爱情。





nǐ xiǎng zhī dào zhè yì qiān líng yí gè yè wǎn tā dōu jiāng le shén me yàng de gù shi ma tā
你想知道,这一千零一个夜晚,她都讲了什么样的故事吗?她

hěn yuàn yì zài jiǎng yí biàn gěi nǐ tīng bù guò wáng hòu yǒu gè xiǎo xiǎo de yāo qiú nǐ yào néng gòu huí dá
很愿意再讲一遍给你听,不过王后有个小小的要求:你要能够回答,

měi gè gù shi hòu miàn de xiǎo wèn tí
每个故事后面的小问题。

rú guǒ nǐ tóng yì nà me wǒ men de yì qiān líng yí yè jiù kāi shǐ la!
如果你同意,那么我们的一千零一夜就开始啦!

益智对对碰

山鲁佐德为什么要给国王讲故事呢?



老渔翁和大魔鬼的故事

Lao Yu Weng He Da Mo Gui De Gu Shi



从前，海边住了个老渔翁。他有一个奇怪的习惯，每天只打四网鱼。别看他打的鱼不多，还是足够养活一家人了，所以他满足得很。

可是有一天，事情变化了。

第一网，他费了老大劲儿拽上来的，居然是一头死驴，这臭东西还把渔网给撑破了，老渔翁心里可不太高兴。

第二网，打上来的竟然是一只灌满了泥沙的大瓮，老渔翁真

是有点恼怒。

第三网，他真要把所有的力气都使出去了，可是渔网里都是些





什么呀？破骨片、碎玻璃、各式各样的破贝壳，老渔翁的眼泪都急出来了。打不上来鱼，全家可怎么活啊？

于是，在撒下第四网的时候，老渔翁向老天爷求助了：“老天爷啊，我今天已经打了三网鱼了，可是什么有用的东西都没有，这第四网您一定赏我点有用的东西吧！”

别说，这第四网撒下去，还真有样东西沉甸甸地挂在了网上。老渔翁居然得潜水才能把它弄上来。但，这是个什么东西呢？很旧很旧的黄铜瓶子，仔细看看，上面还盖着一个古代国王的印章。

“这古董肯定能值十个金币！”老渔翁高兴得直抖他的白胡子。不过，他也挺好奇，瓶子不大，重量却并不轻，莫非里面装了更值钱的宝贝？

老渔翁忍不住打开了瓶

